



OKRESNÁ PROKURATÚRA ŽILINA  
Moyzesova 20, 011 56 Žilina 1

Číslo: 3 Pv 32/23/5511-19  
EEČ: 2-43-790-2023

Žilina 14.09.2023

## U Z N E S E N I E

**Trestná vec:** obv. XXXXX  
**Trestný čin:** prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona  
**Rozhodol:** prokurátor Okresnej prokuratúry Žilina

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku ***schvaľujem zmier uzavretý medzi:***  
**obvineným:**

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX  
miesto narodenia: XXXXX  
rodné priezvisko: XXXXX  
trvalé bydlisko: XXXXX  
väzba: nie

a

**poškodeným:**

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX  
rodné priezvisko: XXXXX  
trvalé bydlisko: XXXXX

Obsahom zmiernu je:

Peňažná suma určená ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov  
podľa osobitného zákona: 300 €

a súčasne podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku ***zastavujem trestné  
stíhanie obvineného***

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX  
miesto narodenia: XXXXX  
rodné priezvisko: XXXXX  
trvalé bydlisko: XXXXX  
väzba: nie

ktorý je trestne stíhaný pre trestný čin:

- prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1 Trestného zákona  
štádium: dokonaný trestný čin  
forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci

realizované policajtom Oddelenie výkonu služby ODI v Žiline pod spisovou značkou ORP-306/DI-ZA-2022

na tom skutkovom základe, že:

dňa 26.11.2022 v čase o 20:35 hod. viedol osobné motorové vozidlo zn. VW Passat, ev. č. XXXXX v Žiline po ulici P.O. Hviezdoslava v smere jazdy od ulice Kálov k železničnej stanici, pričom na úrovni vchodu do Hotela Polom v priamom úseku komunikácie, v dôsledku nedostatočného sledovania situácie v cestnej premávke narazil prednou časťou vozidla do pravej časti chodca XXXXX, ktorý v tom čase ovplyvnený alkoholom v množstve 1,50 g/kg alkoholu v krvi prechádzal cez komunikáciu v smere chôdze od železničnej stanice k Hotelu Polom a v čase nárazu sa nachádzal v strede pravého jazdného pruhu, pričom po strete s vozidlom bol XXXXX odhodnený na pravú krajnicu pred vozidlo, pričom pri dopravnej nehode XXXXX utrpel zranenia - krvácanie pod pavučnicu mozgu obojstranne, drobné pomliaždenia mozgu obojstranne, zlomeniny jarmových kostí obojstranne, zlomeniny prednej steny prínosných dutín vpravo, zlomeninu stropu a dolnej steny pravej očné, zlomeniny rebier 3-6 vpravo, zlomeniny horného ramena lonovej kosti vpravo, komplikovanú zlomeninu bočného kondylu píšťaly – vnútrokĺbnu, zlomeninu vnútorného kondylu píšťaly vpravo a zlomeninu dolného konca ihlice vpravo so zasahovaním spojenia píšťaly a ihlice, ktoré si vyžiadali práceneschopnosť v trvaní 4-5 mesiacov, pričom XXXXX svojím konaním porušil ustanovenie § 4 ods. 1 písm. c) Zákona č. 8/2009 Z. z. o cestnej premávke v znení neskorších predpisov.

### **Odôvodnenie:**

Poverený príslušník OR PZ, ODI Žilina uznesením sp. zn. ČVS:ORP-306/DI-ZA-2022 zo dňa 07.01.2023 podľa § 199 ods. 1 Tr. poriadku začal trestné stíhanie a súčasne podľa § 206 ods. 1 Tr. poriadku vzniesol obvinenie XXXXX pre prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1 Tr. zák. na vyššie uvedenom skutkovom základe.

Po skončení skráteného vyšetovania mi poverený príslušník PZ predložil spisový materiál spolu s návrhom na podanie obžaloby. Následne som vec odstúpil na konanie probačnému a mediačnému úradníkovi Okresného súdu v Žiline za účelom vykonania mediácie.

V konaní pred probačným a mediačným úradníkom Okresného súdu v Žiline sa obv. XXXXX ku spáchaniu činu, ktorý sa mu kladie za vinu, priznal a vyhlásil, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný. Obvinený uviedol, že súhlasí so zmierom, o zdravotný stav poškodeného sa zaujímal, pričom dopravnú nehodu nahlásil poisťovni Kooperativa dňa 29.11.2022, čím obvinený urobil opatrenie smerujúce k náhrade škody.

Opatrovníčka poškodeného XXXXX – XXXXX, ktorá mu bola ustanovená podľa § 48 ods. 3 Tr. poriadku z dôvodu, že poškodený XXXXX zo zdravotných dôvodov nemôže vykonávať v súčasnosti práva poškodeného, uviedla, že súhlasí so

zmierom, pričom škodu, ktorá poškodenému vznikla v súvislosti s uvedeným trestným činom – bolestné vo výške 18.770,50 Eur, si bude uplatňovať z povinného zmluvného poistenia motorového vozidla zn. VW Passat. V prípade, ak by sa v budúcnosti na zdravotnom stave poškodeného prejavili trvalé následky v súvislosti s týmto skutkom, tieto si bude nárokovat' prostredníctvom povinného zmluvného poistenia vozidla VW Passat. Opatrovníčka poškodeného vyhlásila, že dodržaním tejto dohody sú nároky poškodeného vo vzťahu k obvinenému v súvislosti s náhradou škody v celom rozsahu uspokojené.

Skutočnosť uzavretia zmiernosti medzi obvineným XXXXX a opatrovníčkou poškodeného XXXXX je zrejmá z písomného zmiernosti uzatvoreného dňa 11.09.2023 v kancelárii probačnej a mediačnej úradníčky Okresného súdu v Žiline.

Z listinných dôkazov, zabezpečených v priebehu prípravného konania vypovedajúcich o osobe páchatel'a vyplýva, že obvinený XXXXX nemá žiadny záznam v odpise z registra trestov GP SR a v Ústrednej evidencii priestupkov MV SR má dva záznamy nižšej závažnosti.

Obvinený XXXXX zložil dňa 12.09.2022 na účet Krajskej prokuratúry v Žiline č. 7000231396/8180, vedený v štátnej pokladnici sumu 300,- Eur ako sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona.

Za prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1 Tr. zák. dovoľuje Trestný zákon uložiť trest odňatia slobody na 6 mesiacov až 2 roky.

Podľa § 220 ods. 1 Tr. por. v konaní o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horného hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmiernosti a zastaviť trestné stíhanie, ak obvinený

a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,  
b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a  
c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, a táto peňažná suma nie je zrejme neprímeraná závažnosti spáchaného trestného činu

a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Podľa § 215 ods. 1 písm. g) Tr. por. prokurátor zastaví trestné stíhanie, ak sa schváli zmiernosti medzi obvineným a poškodeným.

Vzhľadom k uvedeným skutočnostiam konštatujem, že v danej veci boli splnené zákonné podmienky stanovené v § 220 Tr. poriadku v smere rozhodnutia o schválení zmiernosti a zastavení trestného stíhania. Vo veci ide o konanie o prečine, za ktorý Trestný zákon ustanovuje trest odňatia slobody s hornou hranicou neprevyšujúcou päť rokov, obvinený vyhlásil, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, pričom nie sú odôvodnené pochybnosti o slobodnosti, vážnosti a určitosti tohto

vyhlásenia, urobil opatrenie smerujúce k náhrade škody spôsobenej trestným činom a zložil na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov a táto suma nie je zrejmé neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť tohto trestného činu, mieru, akou bol dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery možno prijať záver, že rozhodnutie o schválení zmieru je dostačujúce a odôvodnené. Navyše je potrebné poukázať na skutočnosť, že sám obvinený, ako i poškodený udelili súhlas k takémuto rozhodnutiu prokurátora.

Na základe uvedeného som rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto uznesenia.

**Poučenie:**

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť.

JUDr. Ľuboš Kríž  
prokurátor